

Déjà-vu Table

design Naoto Fukasawa, 2008

Magis Spa

Via Triestina - Accesso E
Z.I. Ponte Tezze
30020 Torre di Mosto (VE) Italy

Ph +39 0421 319600
Fax +39 0421 319700

info@magisdesign.com
www.magisdesign.com



MADE IN ITALY



FIGHA PRODUCTO

Mesas extensibles para uso doméstico y contract (bares y restaurantes). Materiales: patas de perfiles de aluminio brillante, tableros y extensiones de MDF barnizados, contrachapado de roble o contrachapado roble tinto wengé.

MANTENIMIENTO

Se aconseja usar un paño suave, seco o embibido en agua. También se pueden usar detergentes líquidos neutros diluidos en agua y detergentes líquidos neutros especiales para maderas diluidos en agua. No se aconseja utilizar esponjas abrasivas ya que podrán rayar el producto. Tampoco se aconseja utilizar productos ácidos, disolventes o que contengan amoníaco. Evitar además la exposición a los rayos solares. Un mantenimiento periódico y correcto mantiene el aspecto original y prolonga la duración.

DISPOSICION DE LEY

Esta ficha producto obtendrá a la disposición de ley 206/2005 (Codigo del Consumo) y al decreto ministerial de ejecución al artículo 10. Ottempera también a la circular del 3 agosto 2004 n.1 "Indicaciones por la compilación y la distribución de la ficha identificativa de los productos en madera y del sector maderero-decoración de interiores". Constituye una parte integrante del producto y debe llegar al cliente final.

ADVERTENCIA

Evitar el uso impropio del material. No apoyar objetos de alta temperatura, subir sobre el producto de pie o usarlo como escalera. Al final de su vida útil, entregar el artículo a las empresas especializadas en la gestión de residuos.

MAGIS DECLINA TODA RESPONSABILIDAD POR LOS DAÑOS CAUSADOS A COSAS O A PERSONAS POR UN USO NO DEBIDO DEL PRODUCTO.

PRODUCT INFORMATION

Extending Tables for domestic use and contracts (bars and restaurants).

Materials: legs in extruded aluminium polished, tops and leaves in MDF painted, veneered in oak or veneered in oak stained wengé.

PRODUCT CARE

We recommend using a soft, either dry or wet, rag. When needed, use pH-balanced soap diluted in water and pH-balanced liquid soap especially formulated for wood, diluted in water. Do not use abrasive sponges as they may leave scratches. Avoid using acidic products, solvents and products containing ammonia. Avoid exposure to sunlight. Periodic and correct maintenance allows the product to keep its original aspect and lengthens the duration of its performance.

LAW PROVISIONS

This product card complies with the provisions of the law by decree 206/2005 (Consumer Code) and with the "Instructions to fill in and distribute the product card of wooden products and of wooden and furniture sector", corresponding Ministerial Decree n.10. It complies also with memorandum n. 1 dtd. 03.08.2004

This is part of the product and must be delivered to the final customer.

WARNING

Do not use different cleaning products from the ones mentioned above. Do not use the product in an improper way. Do not place hot objects on it, stand on the product or use it as a ladder. Once disused, please make sure this product is disposed in an environment-friendly way.

MAGIS IS NOT LIABLE FOR ANY DAMAGE TO PROPERTY OR PERSONS CAUSED BY AN IMPROPER USE OF THIS PRODUCT.

FICHE PRODUIT

Table à rallonges pour la maison et pour la collectivité (cafés et restaurants).

Matériaux: pieds en aluminium poli, plateaux et rallonges en MDF verni blanc, plaqués en chêne ou plaqués en chêne teinté wengé.

ENTRETIEN DU PRODUIT

On conseille l'emploi d'un chiffon doux, sec ou imbibé d'eau. Utiliser éventuellement des détergents liquides neutres dilués dans l'eau et des détergents liquides neutres spécifiques pour le bois et dilués dans l'eau. On déconseille tout usage d'éponges abrasives qui pourraient abîmer le produit. Il faut immédiatement essuyer le produit avec un chiffon doux ou avec un cuir velours. On déconseille tout usage de produits acides, de solvants ou de produits contenant des ammoniacs. On déconseille toute exposition du produit aux rayons solaires. L'entretien périodique et correct du produit maintient l'apparence originelle et en prolonge la durée.

TERMES DE LA LOI

Cette fiche obtempère aux termes du décret-loi no. 206/2005 "Code du consommateur" et au correspondant décret ministériel no.10. Elle obtempère aussi à la circulaire "Indications pour la compilation et la distribution de la fiche d'identification des produits en bois et du secteur bois-aménagement intérieur". Elle doit être gardée avec le produit et parvenir au client final.

AVERTISSEMENT

Ne pas utiliser des produits de nettoyage différents de ceux-là susmentionnés. Ne pas utiliser le produit de manière impropre: y appuyer des objets chauds, y monter dessus ou l'utiliser comme escabeau. Pour la protection de l'environnement, veuillez déposer le produit épuisé dans les décharges appropriées.

MAGIS DECLINE TOUTE RESPONSABILITE POUR LES ENDOMMAGEMENTS AUX CHOSSES OU PERSONNES CAUSES PAR UNE UTILISATION IMPROPRE DU PRODUIT.

SCHEDA PRODOTTO

Tavoli allungabili per uso domestico e contract (bar e ristoranti).

Materiali: gambe in profilato di alluminio estruso lucido, piani e prolunghe in MDF laccato bianco, impiallacciato rovere o impiallacciato rovere tinto wengé.

MANUTENZIONE

Si consiglia l'impiego di un panno morbido, asciutto o imbevuto di acqua. Utilizzare eventualmente detergenti liquidi neutri diluiti in acqua e detergenti liquidi neutri specifici per il legno diluiti in acqua. Si sconsiglia l'uso di spugne abrasive poiché potrebbero graffiare il prodotto. Asciugare immediatamente il prodotto con un panno morbido o con un panno scamosciato. È sconsigliato l'uso di prodotti acidi, di solventi o di prodotti contenenti ammoniacca. Si sconsiglia l'esposizione del prodotto ai raggi solari. Una manutenzione periodica e corretta mantiene l'aspetto originario e prolunga la durata del prodotto.

DISPOSIZIONE DI LEGGE

La presente scheda prodotto ottempera al d. lgs. 206/2005 (Codice del Consumo) e al relativo decreto ministeriale di attuazione di cui all'art.10. Ottempera inoltre alla circolare del 3 agosto 2004 n. 1 "Indicazioni per la compilazione e la distribuzione della scheda identificativa dei prodotti in legno e del settore legno-arredo". Costituisce parte integrante del prodotto e deve pervenire al cliente finale.

AVVERTENZA

Evitare l'uso di prodotti di pulizia diversi da quelli indicati. Evitare l'uso improprio del prodotto rispetto a quello preposto. Non appoggiare oggetti ad alta temperatura, non salire sul prodotto in piedi o impiegarlo come scaletta. Una volta dismesso il prodotto non va disperso nell'ambiente.

MAGIS DECLINA OGNI RESPONSABILITÀ PER DANNI CAUSATI A COSE O A PERSONE DA UN USO IMPROPRIO DEL PRODOTTO.

PRODUKTSBLATT

Ausziehbare Tische für Haus- und Objektgebrauch (Bars und Restaurants).

Materialien: Beine aus Profilaluminium, poliert; Tischplatten und Verlängerungen aus MDF lackiert, eichenfurniert oder eichenfurniert wengefarben gebeizt.

PFLEGEANLEITUNGEN

Das Produkt mit einem weichen Tuch, trocken oder nass, reinigen. Eventuell neutrale und mit Wasser verdünnte Flüssigreiniger verwenden und für Holz geeignete Flüssigreiniger verwenden. Es dürfen keine scheuernden Schwämme benutzt werden, da sie das Produkt zerkratzen könnten. Das Produkt sofort nach dem Reinigen abtrocknen, wozu ein weiches Tuch oder ein Wildledertuch zu verwenden ist. Darauf achten, dass diese Oberflächen nicht mit säurehaltigen Substanzen in Berührung kommen. Eine Sonnenstrahlen-Exposition sollte vermieden werden. Eine regelmässige und korrekte Pflege der Produkte bewahrt ihr ursprüngliches Aussehen und verlängert ihre Lebensdauer.

GESETZBESTIMMUNGEN

Dieses Produktblatt befolgt der Bestimmungen der Rechtsverordnung Nr. 206/2005 (Verbraucherkodex) und mit dem entsprechenden Ministerialverordnung Nr.10. Es befolgt auch dem Rundschreiben Nr.1 vom 3. August 2004 "Anweisungen für Ausfüllung und Verteilung des Produktblatts von Holzprodukten und von Holz- und Möbelbereich". Bildet wesentlicher Bestandteil des Produktes und muss dem Endkunden mitgeliefert werden.

VORSICHT

Bitte vermeiden Sie andere als die oben erwähnten Reinigungsmitteln zu benutzen, das Produkt in einer unpassenden Weise zu verwenden: heiße Behälter daraufzustellen, hinaufzusteigen oder als Trittleiter zu benutzen. Bitte überlassen Sie das Produkt der Umwelt nicht, wenn es nicht mehr benutzt wird.

MAGIS LEHNT JENE VERANTWORTUNG FÜR SCHADEN AN SACHEN ODER LEUTEN AB, DIE AUS EINER UNPASSENDEN VERWENDUNG DES PRODUKTES ENTSTANDEN.



